

Ni Chivinti yu Jalaqts'oqnil Pablo Ixlapanakni Dios yu Tavilanal Filipos

Ni Pablo jalakmastak'ay ixlapanakni Dios yu tavilanal Filipos

¹ Kit'in kPablo kun Timoteo ix'oqxtamatin Jesucristo kuntau. Klamastak'ayau mintachunk'an yu ixlapanakni Dios unt'at'ik por yu makal Jesucristo, yu vilanant'ik laka putaulan Filipos. Vachu' yu xalaj'aynin yu talhakapu'an ali yu ta'aqtayjunun. ² Katamapaynin y oxamaktaun katamakan ni Dios kimPayk'an kun kiJalhachimo'onuk'an Jesucristo.

Ni Pablo sk'in Dios por yu'uncha

³ Kit'in ikxtaqniy lhimalaqpuchuncha ni kimPay Diosk'an tejkan klapastak'au. ⁴ Tejkan iksk'in Dios por mintachunk'an va iksk'in kun achati. ⁵ Va ch'antaun kilat'atapatsayau para kalaqput'e此 al ni ox chivinti yu lhichiviniy Cristo. Aqt'aynit'ik tejkan lhak'ap'up'int'ik tus chavaycha vananaj ox t'aylhip'inat'ik. ⁶ Ni Dios aqtayl tatapatsaniyan la metsukuntik'an. Kit'in ox ijk'atsay yucha kataylhaana' tus tejkan kaminchoqoya' ni Jesucristo. ⁷ Kit'in chuncha laqsaval ijk'atsay, va por kla'achaniyau kun tachun la kelhanuti. Ni Dios tamapayniyan mintachunk'an, vachu chun tacha kimapayniy ni kit'in tejkan iktanuy laka pach'in o tejkan klhi'eltsajuy yu ox chivinti y

ikmasuy ni va laqsaval. ⁸ Ni Dios ox k'atsay ni kit'in ayaj klalaqts'inputunau mintachunk'an, va kla'achaniyau kun ixjapaxkanti ni Jesucristo. ⁹ Kit'in iksk'iniy Dios para kalalhaval mepaxkantik'an y vachu para ox k'alakp'ast'aknант'ik y tachun k'amisp'at'ik ¹⁰ para k'alaksakt'ik vamun yu laj'ox. Chuncha jantu kalhitayal yu jantu ox la metsukuntik'an y vachu jantu k'amuk'anik'ant'ik laqtaqal tus tejkan kaminchoqoya' ni Cristo. ¹¹ Ex tachun yu k'amak'ayapitik si laj'ox kaxajtachal la metsukuntik'an para ay kamakakal ni Dios y vachu' kato'oyakal.

Ni Pablo vamun ni Cristo maqsk'iniy la ixjatsukunti

¹² Ket'alaqaunin, ni kit'in va klamak'atsaniputunau ni tachun yu aniy khitapasya va xlhiyucha talhavay ixlaqput'e ka yu ox chivinti. ¹³ Chuncha tachun ni tropas yu tatapatsay laqa ay chaqa' kun tachun yu alati lapanakni, yu'uncha tak'atsa'ojoy ni kit'in khich'ikanta ixlhitapatsa ni Cristo. ¹⁴ Qaynlhuu ket'alaqaunin tak'atsaycha ni ikch'ikanta ni kit'in. Xlhiyucha jantucha tatalhanan katalaqput'e el ixchivinti Dios. Va apalay talhakapu'an kijalhachimo'onuk'an y tatap'aysnin.

¹⁵ Laqsaval lati talaqput'e ey ixchivinti ni Cristo va por kinta'akcha'aniyan y kintaxkayan, pero yu alati yu talaqput'e ey, va laqsaval tamakaputun yu laj'oxi lhitapatsa. ¹⁶ Yu talaqput'e ey ixchivinti Cristo kun akcha'ati, yu'uncha laj'ay tanajun kamakakal y va t'uy jatapastak'ati tamakay. Chuncha tamakay por tanajun apalay kakmaqanlqaj-

nal ni kit'in aniy laka pach'in. ¹⁷ Pero Yu alati talaqpute'ey ixchivinti Cristo kun japaxkanti. Va tak'atsay ni aniy ikvil laka pach'in para kajklhi'elts'aul Yu ox chivinti Yu lhichiviniy Cristo. ¹⁸ ¿Exni? Mas lati va t'uy ukxpu' tamakay y lati vas tachiviniy pero Yu oqxlaqt'uy si laqsaval talaq-pute'ey ni Cristo y yucha klhi'achantajuy ni kit'in.

Chavay apalay kajk'achana!. ¹⁹ Ni kit'in ox ijk'atsay ni tachun Yu klhitapasay la ox kakxajtachal por sk'iniyat'ik Dios, vachu por ni aqtayjunti Yu kixtaqnii ix'Espíritu ni Jesucristo. ²⁰ Ni kit'in ijk'atsay y ox ikpakxan'iy ni jantu kaklhimaxanana' por Yu kaklhitapasaya'. Va iknajun ni jantu kaktalhanal y ay kakmakal ni Cristo la ketsukunti, mas ikt'ajun u mas kaknil. ²¹ Ni kit'in vamun ni Cristo ikmaqsk'iniy la ketsukunti. Mas kakniya', kaklhajaya' Yu apalay ox. ²² Pero incha iktaylha'an tsukunu' aniy lakamunukpa' ex vananaj lay kaklhitapatsaniya' ni Dios. Xlhiyucha jantu ijk'atsay tichichuncha kaklaksaklhi, o va kaknil o vananaj kaktsukul aniy. ²³ Va t'uy jatapastak'ati klhit'ajun. Va iktaxtuputuncha aniy lakamunukpa' para kakt'ataulchalcha ni Cristo. Ex chuncha apalay ox kaval para kit'in. ²⁴ Pero uxiknan apalay maqsk'iniyat'ik para kaklat'ati'ukxuntayau aniy la kilakatunaj. ²⁵ Xlhiyucha la ox ijk'atsay ni kaktamakauna' y kaktaylha'ana' kun uxiknan para katalhaval milhakapu'atk'an y k'alhits'uk'ut'ik lhuu achati por lhak'ap'up'inat'ik. ²⁶ Ex chuncha tejkan klalaqchanchoqoyau aaqtaun ex kalhi'ach'ant'a'uypitik por Yu

kimakaniy kit'in ni Cristo Jesús.

Kat'i'ukxunt'ayat'ik tacha lhinaunkan

²⁷ Kat'i'ukxunt'ayat'ik makanan tacha paxtoqniy kun yu ox chivinti yu lhichiviniy Cristo. Ex chuncha va ch'antaun ka'unapitik. Chuncha kajk'atsaya' incha klalaq'anau o mas maqati kaktaulal y chuncha kintajunin. Ex ch'antaun k'at'ap'ats'ayapitik kun tap'asta para katalhakapu'al ni ox chivinti yu lapanakni.

²⁸ Jantu kat'alhaunit'ik yu talaktanchaniyan. Ex chuncha katak'atsaya' ni va katats'anqaya' ni yu'uncha y yu uxiknan k'alaqt'axt'uyapitik por ixtap'asta ni Dios. ²⁹ Ni Dios taxtaqniyan taun jatapayniti jantu vamun para kalhak'ap'up'int'ik ni Cristo, vachu para k'ama'anl'ajnant'ik por yucha. ³⁰ Uxiknan vachu t'ap'asayat'ik yu lhita'ay la metsukuntik'an, vachu va tacha yu kit'in iktapasal. Chuncha kilalaqts'iu y chavaycha k'ats'ayat'ik yu ikt'ajun tapasana'.

2

*Ni Cristo x'amán malakat'unikal ex astan ni
Dios ay makal*

¹ Ni laqsaval tamalaka'ulayan ni Cristo, tapaxkayan, vachu tamaqxto'an ni Espíritu Santo, y vachu la'ach'aniyat'ik y lap'axk'ayat'ik. ² Ex chavaycha para apalay kilamalhi'achajuu, va klask'iniyau ni ch'antaun kamak'at'ik mijata-pastak'atk'an. Va aqstanchun kalap'axk'at'ik. Ch'antaun kamak'at'ik metsukuntik'an. Va ch'antaun kaval mijatapastak'atk'an. ³ Jantu tu'uchun k'amak'at'ik para kalama'alha'at'ik.

Jantu ay kamak'ak'ant'ik, va kun kilpatiti kalat'o'oyat'ik yu alati tacha apalay laj'ay kataval jantu uxiknan. ⁴ Jantu k'alakxk'aut'ik vamun yu maqsk'iniyat'ik. Vachu' k'alakxk'aut'ik yu tamaqsk'iniy yu alati. ⁵ Va chuncha k'alakp'ast'aknант'ik tacha ixjatapastak'ati ni Cristo Jesús. ⁶ Mas ixjatsukunti ni yucha va ixjatsukunti Dios, pero jantu kalthinaul ni maqsk'iniy kalaqts'inkal tacha Dios. ⁷ Va makauntijlalcha yu ixnavin, ixjatsukunti va ixjatsukunti oqxtamati val, y tsukulcha tacha lapanaki. ⁸ Tejkan ixti'ukxuyal tacha lapanaki, yucha malakat'unikal x'amán. Ni yucha ox ixqalasmaknan mas lhijunkal para kamaqxtaqkal para kanil laka kurus. ⁹ Xlhiyucha ni Dios la'ayal y xtaqníl ixtaqa'uti yu apalay to'oyakan xajantu ixtaqa'uti matichun aqayntaun lapanaki. ¹⁰ Ex chuncha tejkan kalaqpute'ekana' ixtaqa'uti ni Jesús, katata'aqtsoqoqtaniya' tachun yu tavilanál lakt'iyan ali yu tavilanál lakat'un y mas va laqnín. ¹¹ Vachu' chuncha tachun katamispal y katanaul ni Jesucristo va Jalhachimo'onu', ex chuncha kato'oyakana' ni kimPay Diosk'an.

Ixlapanakni Dios va tacha jast'akun tajunita aniy lakamunukpa'

¹² Ex chuncha uxiknan yu kla'achaniyau, tacha aqsliyaj kilaqalasmat'au tejkan klat'ataulau, chavaycha mas jantu klat'ataulau, apalay kilaqalasmat'au. Kalaqlt'ap'ats'at'ik yu maqsk'iniy y katapastak'un ni k'alaqt'axt'u'ot'ik. ¹³ Va Dios yu tapatsay la metsukuntik'an para kalak'anaunt'ik yu lhinajun y para lay

kamak'at'ik. ¹⁴ Tachun yu mak'ayat'ik jantu kamak'at'ik kun lhilukuj y jantu kamak'at'ik kun lhuu lakchivinti. ¹⁵ Ex chuncha jantu katamuk'anin milaqtaqalk'an, y jantu kalhitayal yu lakxkiliu la metsukuntik'an. K'a'unt'ik yu laqsaval sas'at'an Dios. Va lakt'avilanant'ik yu talaktu'unun lapanakni yu chavaycha tat'ajun, xlhiyucha k'a'unt'ik tacha jast'akun yu ox k'uliksna' tasuy aniy lakamunukpa!. ¹⁶ Ox kat'aylhip'int'ik tacha lhinajun ni chivinti yu xta'a jatsukunti. Ex chuncha tejkan kaminchoqoya' ni Cristo ayaj kajk'achana' por uxiknank'an. Ex jantu vali'iy kaval ni klamasuniu ixchivinti Dios y iktapatsal kun tachun kintap'asta. ¹⁷ Mas kaknil, ni kit'in kakval tacha taun lapaxkan y vachu chun metsukuntik'an va tacha taun jamoqslanti junita. Va lhak'ap'up'inat'ik y maqxt'aqnit'ik metsukuntik'an ni Dios. Ex chuncha mas kaknil ayaj klhi'achantajuy ni kit'in ch'antaun kun mintachunk'an. ¹⁸ Va xlhiyucha lhi'ach'ant'a'uyat'ik ch'antaun kun kit'in.

Ni Timoteo ali Epafroditó

¹⁹ Incha kiJalhachimo'onuk'an Jesús najun, ex niman klamalaqachaniyau ni Timoteo para vachu' oxamaktaun kakval tejkan kajk'atsaya' ni ox alint'at'ik. ²⁰ Aniy jantu alin aqayntaun lapanaki yu chuncha k'atsan tacha kit'in, laqsaval kapastak'ul por uxiknank'an. ²¹ Tachun vamun tamakaputun yu yu'uncha talhipa'iniy. Jantu tamakaputun yu lhinajun ni Jesucristo. ²² Pero uxiknank'an misp'ayat'ik ni ayaj qal'ox ni Timoteo. Ni yucha ox ki'aqtayjuy ni kit'in para

kalaqpute'ekal ni ox chivinti yu lhichiviniy Cristo, vachu chun tacha qayntaun ts'al yu ox aqtayjuy ixpay. ²³ Xliiyucha klamalaqachaniputunau ni yucha, pero p'unaj kajk'atsa'elaya' tisuncha kaktapasayacha. ²⁴ Pero ox ijk'atsay incha najun ni kijalhachimo'onuk'an Jesús, ka va klalaq'antacha'au ni kit'in vachu'.

²⁵ Kit'in khilay ni ox kaval kaklamalaqachani-choqoo vachu' ni Epafradio yu kilaqajk'an. Yucha kint'atapatsay tacha kint'atropa la ixlhitaptsa Dios. Va yucha yu mala'ach'at'ik aniy para ki'aqtayjul yu xakmaqsk'iniy. ²⁶ Yucha ayaj talaqts'inputunan, xlhiyucha klamalaqachanichoqoyau. Yucha k'atsal ni uxiknan k'ats'at'ik ni va ixtaqan'ay, xlhiyucha pastak'uy por uxiknan. ²⁷ Laqsaval ixtaqan'ay y va laycha ixnil. Pero ni Dios mapaynil y vachu kimapaynil ni kit'in para jantu apalay kakmaqaninil. ²⁸ Xliiyucha niman klamalaqachanichoqoyau para k'alhi'ach'ant'a'ut'ik tejkan k'alaqts'inch'o'oyapitik. Ex chuncha ni kit'in jantu kaktaula' kun jamaqaniti. ²⁹ Kala'a'it'ik ni yucha kun chux la me'achatik'an tacha ixlapanaki kijalhachimo'onuk'an Jesús. K'alakt'o'oyat'ik yu alati lapanakni yu chuncha tajunita tacha yucha. ³⁰ Yucha va laycha ixnil por ixlhitaptsa ni Cristo. Laqsaval ixmaqxtaqputun ixjatsukunti ta'an ayaj lhita'ay xakt'aunau. Chuncha yucha ki'aqtayjul mas uxiknan jantu lay ixfila'aqtayjuyau por maqati vilanant'ik.

Ni lapanakni yu laqsaval ixnavin Dios tajunita

¹ Ex chuncha, ket'alaqaunin va k'alhi'ach'ant'a'ut'ik ni kiJalhachimo'onuk'an Jesús. Jantu kinchaaniy klats'oqnichoqoyau aaqtaun tacha yu klats'oqnui p'unaj, va ayaj xtapal k'a'asmakch'o'ot'ik. ² K'alhist'ajk'ant'ik para jantu katamakanun ni anchamu' lapanakni yu tacha jalaktu'unu' x'oyun tajunita, yu jantu ox tamakay. Yu'uncha talhinajun maqsk'iniy kaxvililich'uk'up'uxnik'ant'ik tacha lhinaunkan laka lhachimo'on. ³ Yu kijnank'an va yu laqsaval ixlapanakni Dios juntau. To'oyayau ni Dios la ketsukuntik'an y lhi'achantajuyau ni Cristo Jesús y jantu pastak'au ni lay kamakau tu'uchun la kilakatunajk'an para oxicha kajuu kun Dios. ⁴ Kit'in xakmakay ixlhachimo'on Moisés. Incha matichun lapanaki najun ni kapulaqtaxtul por makay yu lhinaunkan, ex kit'in apalay. ⁵ Va ikxvililichuk'up'uxnikal tacha lhinaunkan, tejkan laqatsajincha julchan val tejkan iksukul. Va israelita ijkunita, va ikminchal kun Benjamín y vachu ikchiviniy yu lhihebreo yu ixchiviniy kimpay. Vachu' va fariseo xajkunita, xlhiyucha xakmaka'ojoy ixlhachimo'on Moisés. ⁶ Vachu' laqatap'asta xaklaqmamaqanlqajnivay yu ixtalhakapu'an ni Cristo y jantu tu'uchun ixfkint'anqaniy yu tacha lhinaunkan la kilhachimo'onk'an. Jantu matichun ixlay kintamuk'anin laqtaqal. ⁷ Tachun yu anu' yu xakmakay va ayaj xtapal xaklhilay, pero taval va por Cristo ikmakauntijla'ol tacha jantucha xtapal kaval. ⁸ Chavaycha apalay

ikmaqats'anqa'ojotacha tachun para apalay kakmispal ni Jesucristo kijalhachimo'onu'. Vamun xtapal kamisp'at'i ni yucha. Va por yucha klaqmaqats'anqal tachun y chavay klaqts'in va tacha jamakxtalcha. Ex chuncha vamun ni Cristo ayaq xtapal junita para kit'in. ⁹ Chuncha yucha ixlapanaki kunita. Ox kilaqts'in ni Dios, jantu va por ikmakay yu lhinaunkan, va por khakapu'an ni Cristo. Va Dios yu kimaxtuni'ol kilaqtaqal por khakapu'al ni Cristo. ¹⁰ Vamun yu' ikmispaputun para chuncha ka'alil la ketsukunti ni anchanu'tap'asta yu pumajkujuchoqokanta laka janinin ni Cristo. Vachu' para kakmaqanlqajnal tacha lhamaqanlqajnal ni yucha. Chuncha kunputun tacha ixjunita ni Cristo tejkan nil ¹¹ para chuncha lay kajkujchoqol tejkan katakuja' ni janinin.

Ni Pablo va taylha'an para lay kalhajal

¹² Laqsaval ni kit'in jantuka' iknajun va ik-maka'ojoy tachun yu maqsk'iniy, vananaj alin yu kints'anqaniy. Pero va iktaylha'an para lay kaklhajal ni anchanu. Va xlhiyucha kilaksaklhni ni Jesús. ¹³ Ket'alaqaunin, jantu iknajun incha khajatacha. Pero va putaun yu ikmakay. Ik-makauntijlay yu tapasatacha y ikmakaputun kun kintap'asta yu vananaj ts'anqay ¹⁴ para kakcha'al ta'an maqsk'iniy para chuncha kaklhajal yu najun ni Dios kintaxtaqniya' por yu makal ni Jesucristo.

¹⁵ Kijnank'an yu oxicha lhakapu'anau chuncha maqsk'iniy kapastakvi. Incha alin tu'uchun yu jantu chuncha p'ast'ak'at'ik tacha ikpastak'a kit'in, ex ni Dios katamasuniyan yu laqsaval.

16 Pero maqsk'iniy kataylha'au makana' tachun
yu mispataucha.

17 Ket'alaqaunin, kilalaqts'i'iu la kimputsuku.
Vachu' k'amak'at'ik kuuenta tas junitacha
ixputsukuk'an ni lapanakni yu chuncha
tati'ukxuntayay tacha klamasuniu. **18** Va aqlhuu
xaklajunau ni la alin lapanakni yu talhilay va
jantu xtapal kaval mas nil Jesús laka kurus.
Chavaycha tus ijqalhun ni klajunchoqoyau
aaqtaun, ni yu'uncha **19** katats'anqaya' tejkan
kataniya'. Vamun tamakaputun yu Ihinajun
ixlakatunajk'an tacha ixdiodesk'an kaval. Laj'ay
talhik'atsan yu maqsk'iniy katalhimaxanal.
Vamun tapastak'a yu alin aniy lakamunukpa'.
20 Pero kijnank'an va machaqañ lakt'iyan
juntau. Pakxan'iyau ni ancha kamintachal
yu kintamalaqtaxtuyan, yucha va kijal-
hachimo'onuk'an Jesucristo. **21** Kilakatunajk'an
yu chavaycha lhít'aunau va tats'anqaniy
tap'asta. Ex yucha sayst'i kintamakaniyan
kilakatunajk'an vachu chun tacha ixlakatunaj
ni yucha. Va chuncha kamakaya' kun ixtap'asta
yu kapulhachimo'onuna' tachun.

4

*Kalhi'ach'ant'a'ut'ikcha ni kijal-
hachimo'onuk'an Jesús*

1 Ket'alaqaunin, xlhiyucha chuncha maqsk'iniy
ox kat'aylhip'int'ik kun kijalhachimo'onuk'an
Jesús. Ni kit'in klapaxkayau ni uxiknank'an
y vachu' ayaj klalaqts'inputunau. Va

klalhi'achantajuyau ni uxiknan, va tacha kilhilhajati unt'at'ik.

² Klaksk'iniy ni Evodia ali Síntike ni ch'antaun katamakal ixjatapastak'atik'an. Chuncha tamaqsk'iniy yu ixlapanakni ni kiJalhachimo'onuk'an Jesús. ³ Vachu iktapayniniyan ni uxint'i, yu ox kint'a'oqxtamati k'at'i, va iknajun ni kalaq'aqt'ay'ut'i anchamu' xanatin para ch'antaun kataval. Ni yu'uncha ayaj kint'atapatsal ixlaqpute'eka ni ox chivinti yu lhichiviniy Cristo. Vachu ayaj ixtat'atapatsay ni Clemente ali yu alati yu ijkinta'aqtayjuy. Yu'uncha jalaqts'oq'ulanikantacha ixtaqa'utik'an la xalibro jatsukunti.

⁴ Kalhi'ach'ant'a'ut'ikcha por ni kiJalhachimo'onuk'an Jesús. Aaqtaun klajunchoqoyau: ¡K'alhi'ach'ant'a'ut'ikcha!

⁵ Katak'atsanin tachun ni lapanakni ni va qal'oxin lapanakni unt'at'ik. Va uksts'uniycha minta ni kiJalhachimo'onuk'an. ⁶ Jantu tu'uchun katapastak'un. Kask'int'ik Dios, kamak'ats'anit'ik Dios mintapaynitk'an. Va si kaxt'aqnit'ik lhimalaqpuchuncha. ⁷ Ex chuncha ni Dios kataxtaqniyan oxamaktaun jatsukunti yu apalay ox yu jantu matichun lay malaqasiy. Chuncha ni Dios kalhistak'a' melhanutk'an kun mijatapastak'atk'an por yu makal ni Cristo Jesús.

Kap'ast'akt'ik vamun yu laj'ox kun yu lay to'oyakan

⁸ Chavay, ket'alaqaunin, kap'ast'akt'ik vamun yu laj'ox kun yu lay to'oyakan. Kap'ast'akt'ik tachun yu laqsaval ali tachun yu to'oyakan ali

tachun yu vas junita ali tachun yu mispakan tacha ox ali tachun yu ixlaqmiti ali tachun yu ox lhichivinkan.⁹ Yu klamasuniu, yu la'a'it'ik ali yu asmakt'ik, ali yu kilalaqts'intau la kimputsuku, va yucha kamak'at'ik. Ex chuncha ni Dios yu oxamaktaun makanan, yucha katat'ataulan ch'antaun kun uxiknan.

Ni Pablo paxkajlaqa'i yu tamalaqachanil

¹⁰ Ayaj klhi'achantajuy ni kijalhachimo'onuk'an Jesús porke ni uxiknank'an p'ast'akt'ik ni kila'aqtayjuchoqoyau. Si iixkilapastak'au pero chavaycha lay kila'aqtayjuchoqoyau. ¹¹ Kit'in jantu iknajun incha alin yu ikmaqsk'iniy. Va klhi'achantajuy yu klhitsukuy y si oxamaktaun iktijuntayay. ¹² Kit'in ikmispay tas laycha kakputaulal kilhikilpatiti y vachu tas laycha kakputaulal kilhimaqaliti. Mas va tichun iktapasaycha la ketsukuntik'an, ni kit'in klani'ojota y oxamaktaun k'alinta mas kajk'otsal o kakchavanil, mas lhuu kakmaqalil o kakmaqanlqajnal kun kilpatiti. ¹³ Kit'in va tachun lay iktayaniy, va por Cristo yu ki'aqtayjuy. ¹⁴ Pero ox mak'at'ik tejkan kila'aqtayjuu y chuncha kilat'amaqanlqajnanau.

¹⁵ Uxiknan yu machaqan Filipos unt'at'ik, k'ats'ayat'ik ni tejkan iktaxtul la milakat'un Macedonia, va xajk'anta laqpute'eni ixchivinti Dios. Jantu matichun ki'aqtayjul, mas yu alati yu talhakapu'an. Vamun uxiknan kilamalaqachaniu milapaxkank'an, va por ox ixp'axk'alaqts'inat'ik yu la'a'it'ik. ¹⁶ Vachu tejkan vananaj xakvilchal laka putaulan Tesalónica, aqtamin aqt'iyun

ixkilamalaqachaniyau yu xakmaqsk'iniy.
17 Pero ni kit'in jantu incha vamun ikpastakta kaklask'iniu tu'uchun. Va iknajun apalay katalhaval milhilhajatik'an kun Dios por yu ox mak'ayat'ik. **18** Chavaycha klaqa'il tachun yu ikmaqsk'iniy tus kixajnichal. Tus lhi'oqslay yu kilaxtaqniu yu kilhiminil ni Epafrodit. Yu kilamalaqachaniu va tacha taun tu'uchun yu s'ejen'e para Dios, tacha taun ox jamoqlanti yu lhipa'iniy. **19** Ni kimPay Diosk'an yucha kataxtaqniyan tachun yu katats'anqaniyan, va tacha ayaj maqalinin, chuncha tacha tasuy la ixjatsukunti ni Cristo Jesús. **20** Va la ay kamakakal ni Dios yu kimPayk'an mas va tavanancha, jantu aqtaun katamaktal. Va chuncha kavalcha.

Ni Pablo jalakmastak'achoqoy yu talhakapu'an

21 Kalakmast'ak'at'ik por kit'in tachun ixlapanakni Dios por yu makata ni Cristo Jesús. Vachu' tamastak'ayan ni ket'alaqaunin yu aniy kintat'avil. **22** Tamastak'ayan tachun yu aniy ixlapanakni Dios tajunita. Yu apalay tamastak'ayan va yu tatapatsay la ix'aychaqa' ni César yu ay jahachimo'onu'. **23** Va katamapaynin ni Jesucristo mintachunk'an. Chuncha kavalcha.

**Ixchivinti Dios: ni sast'i chivinti yu Dios
jat'atamakaul ixlapanakni laka Ihimasipijni
New Testament in Tepehua, Tlachichilco
(MX:tpt:Tepehua, Tlachichilco)**

copyright © 2004 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Tepehua, Tlachichilco

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Tepehua, Tlachichilco [tpt], Mexico

Copyright Information

© 2004, Bible League International

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Tepehua, Tlachichilco

© 2004, Bible League International

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022

9bc3139d-0023-5d1b-901b-a143c1b0431c